



Декларация: ТР ТС № RU Д-RU.ИМ43.В.00912 Сертификат: № POCC RU.31653.04СПБ0.П04.029

Сертификат: № С-RU.ПБ68.В.03036

Преобразователь 4 RS-232 – Ethernet

Паспорт

Идентификационный номер прибора

1. Общие сведения

Преобразователь 4 RS-232 — Ethernet (далее — прибор) предназначен для подключения четырех устройств с интерфейсом RS-232 и получения доступа к ним через локальную сеть или Internet. Прибор поддерживает установку защищённого VPN-соединения.

Может использоваться для передачи данных в ПО GEO.RITM от стороннего оборудования.

2. Разработчик

3. Производитель

ООО «НПО «Ритм»
195248, Россия, г. Санкт-Петербург,
пр. Энергетиков, д. 30, корпус 8

ООО «Завод «Ритм» 192241, Россия, г. Санкт-Петербург, Южное шоссе, дом 37, корп. 2, литера А

4. Комплектность

| Преобразователь 4 RS-232 - Ethernet | 1 шт. |
|--|--------|
| Карта памяти MicroSD с операционной системой | 1 шт. |
| Кабель питания 220 В 50 Гц | 1 шт. |
| Интерфейсный СОМ-кабель | 1 шт. |
| Клеммник для подключения внешнего источника питания 12 В | 1 шт. |
| Комплект крепежа | 1 к-т. |
| Кронштейн | 1 шт. |
| Паспорт | 1 шт. |
| Упаковка | 1 шт. |

5. Технические характеристики

| Параметр | Значение |
|--|----------------|
| Каналы связи Ethernet | 100BASE-TX |
| Разъемы для подключения устройств | DB9M |
| СОМ-порты | 4 |
| Поддержка VPN ¹ | + |
| Напряжение основного источника питания, В | 220 |
| Напряжение резервного источника питания, В | 12±2 |
| Максимальное токопотребление прибора, мА | 200 |
| Разъем Ethernet, шт. | 1 |
| Индикаторы работы портов | + |
| Габаритные размеры, мм | 47×150×150 |
| Масса, г | 200 |
| Диапазон рабочих температур, °С | −20 +85 |

¹ Доступна при использовании файла «vpn.json» (см. п. 8).

6. Назначение элементов

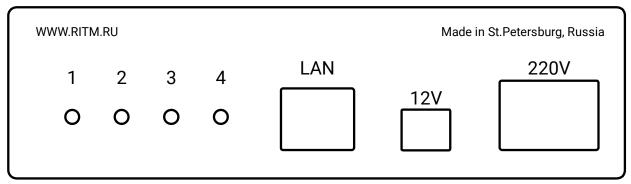


Рисунок 1. Лицевая сторона прибора

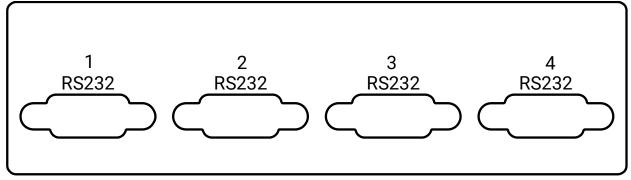


Рисунок 2. Задняя сторона прибора

| Элемент | Назначение |
|--|--|
| 14 (на передней панели прибора) | Индикаторы процесса передачи данных. |
| LAN | Разъем для установления соединения по каналу Ethernet. |
| 12V | Разъём для подключения внешнего питания 12 В. |
| 220V | Разъём для подключения сетевого питания 220 В, 50 Гц. |
| Разъемы RS232 (на задней панели прибора) | Разъёмы для подключения внешних устройств. |

7. Световая индикация

| Индикатор | Состояние | Значение |
|---|-----------------|--|
| 14 на передней | Горит постоянно | Соответствующий индикатору порт задействован. |
| панели прибора (индикаторы передачи данных) | Мигает | Происходит передача данных. |
| | Не горит | Соответствующий индикатору порт не задействован. |

8. Подготовка к работе



Производите все подключения только при отключенном питании!

- 1. Подключите необходимые устройства к прибору с помощью интерфейсных кабелей².
- 2. Закрепите кабели в разъемах, закрутив крепежные винты.
- 3. Если предполагается работа в сети VPN или требуется изменение настройки работы COM-портов, установите карту памяти MicroSD в разъем MicroSD-1, расположенный на плате прибора (см. рисунок 3).

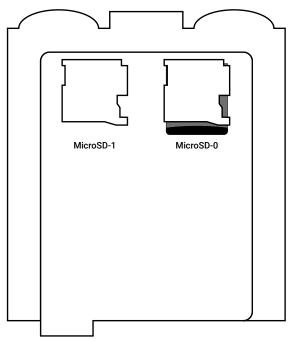


Рисунок 3. Плата прибора

| Разъём | Назначение |
|-----------|--|
| | Держатель для microSD-карты с операционной системой. |
| MicroSD-0 | Важно! |
| | Не извлекайте карту из держателя и ничего не записывайте на неё! |
| MicroSD-1 | Держатель для microSD-карты с конфигурационными файлами. |

- 4. Подключите прибор к локальной сети.
- 5. Подайте питание на прибор (220 или/и 12 В³).
- 6. Для установления соединения с прибором необходимо знать его IP-адрес и порт подключения. Каждому разъему RS-232 соответствуют определённые порт и индикатор:

| Разъем №1 | Порт 10000 | Индикатор «1» |
|-----------|------------|---------------|
| Разъем №2 | Порт 10001 | Индикатор «2» |
| Разъем №3 | Порт 10002 | Индикатор «3» |
| Разъем №4 | Порт 10003 | Индикатор «4» |

² В комплект поставки входит 1 кабель. Таким образом, для подключения двух и более устройств одновременно требуется приобретение дополнительных кабелей.

³ При одновременном подключении обоих типов питания, питание 12 В является резервным - используется только при пропадании основного питания 220 В.

- 7. Проверьте работоспособность прибора:
 - Определите IP-адрес, выданный роутером или указанный в файле «network.json» (см. п. 9 и 10). Идентификацию прибора производите по МАС-адресу. МАС-адрес указан на первой странице данного паспорта.
 - В командной строке (Win+R→Cmd) запустите команду вида:

telnet Выданный_прибору_IP 10000



Например: telnet 192.168.1.33 10000

- Произойдёт переход в режим удалённого управления, индикатор выбранного порта загорится.
- 8. Для работы в VPN-сети поместите файл «vpn.json» с настройками подключения на внешний носитель, устанавливаемый в разъем MicroSD-1 (см. рисунок 3). Описание файла «vpn.json» приведено в руководстве по эксплуатации. 5

9. Принцип действия прибора

- 1. После включения питания прибор получает сетевые настройки и IP адрес от службы DHCP или использует настройки, указанные в файле «network.json»⁶.
- 2. Прибор ожидает входящих соединений по портам 10000-10003 на IP-адресе, полученном от DHCP/из файла.
- 3. После подключения устройств происходит получение доступа к ним через созданные виртуальные СОМ-порты.

Используйте специальные программы для создания виртуальных ${\sf COM} ext{-}{\sf портов}$, например, ${\sf VSPE}^7$.



По умолчанию для СОМ-портов прибора установлена скорость 19200 бит в секунду. Скорость можно изменить, поместив файл «MOST_RS232.json» с настройками на внешний носитель, устанавливаемый в разъем MicroSD-1.

4. Доступ к прибору может быть получен по локальной сети и через VPN.

⁵ http://www.ritm.ru/documents/

⁴ https://goo.gl/nUfh7B

⁶ См. раздел 10 «Ручная настройка сетевых параметров».

⁷ http://www.eterlogic.com/Products.VSPE.html

⁸ См. раздел 12 «Ручная настройка портов».

10. Ручная настройка сетевых параметров

Для ручной настройки сетевых параметров (IP-адрес, шлюз, маска, DNS) необходимо поместить файл «network.json» на внешний накопитель, устанавливаемый в разъем MicroSD-1 (см. рисунок 3). Перед этим откройте файл любым текстовым редактором (например, Notepad) и введите параметры в соответствии с конфигурацией вашей сети. При необходимости уточняйте параметры сети у вашего системного администратора.

Описание файла «network.json» приведено в п. 11, а также в руководстве по эксплуатации.

11. Структура файла «network.json»

```
{
    "eth0":{
        "ip" : "192.168.13.91",
        "mask" : "255.255.255.0",
        "gate" : "192.168.13.1",
        "dns" : "8.8.8.8 8.8.4.4"
    }
}
```

В файле «network.json» хранятся основные параметры, необходимые для подключения прибора к локальной сети:

| Параметр | Значение |
|----------|--------------------------------------|
| ip | IP-адрес прибора |
| mask | Маска подсети |
| gate | Основной шлюз |
| dns | Адреса DNS (вводятся через «пробел») |

12. Ручная настройка портов

Для изменения порта подключения, а также скорости COM-порта необходимо поместить файл «MOST_RS232.json»¹⁰ на внешний накопитель, устанавливаемый в разъем MicroSD-1 (см. рисунок 3). Перед этим откройте файл любым текстовым редактором (например, Notepad) и измените для необходимого порта номер (параметр «tcp_port»), а также скорость (параметр «modem_speed»).

Описание файла «MOST_RS232.json» приведено в руководстве по эксплуатации.



He изменяйте никакие другие параметры в файле «MOST_RS232.json», кроме «tcp_port» и «modem_speed»!

⁹ https://goo.gl/gFhiwJ

¹⁰ https://goo.gl/V9Svu9

13. Техническое обслуживание и меры безопасности

Периодически, но не реже двух раз в год, проверяйте надёжность контактов и, при необходимости, зачищайте контактные площадки.

Работу с техническими средствами сигнализации производите с соблюдением Правил Устройства Электроустановок (ПУЭ).

14. Транспортировка и хранение

Транспортировка прибора должна осуществляться в упаковке, в закрытых транспортных средствах. Условия хранения и транспортировки должны соответствовать условиям 3 по ГОСТ 15150. В помещениях для хранения не должно быть токопроводящей пыли, паров кислот и щелочей, а также газов, вызывающих коррозию и разрушающих изоляцию.

15. Гарантии изготовителя

Изготовитель гарантирует соответствие прибора требованиям технических условий при соблюдении клиентом условий транспортирования, хранения, монтажа и эксплуатации.

Гарантийный срок эксплуатации — 12 месяцев со дня ввода в эксплуатацию, но не более 18 месяцев с момента изготовления.

Гарантийный срок хранения — 6 месяцев с момента изготовления.



Извлечение SD-карты с операционной системой из разъёма MicroSD-0 ведёт к досрочному прекращению гарантийных обязательств.

Изготовитель оставляет за собой право вносить изменения, не ухудшающие функциональность прибора, без предварительного уведомления потребителей.

16. Сведения о рекламации

При отказе в работе или неисправности прибора в период действия гарантийного срока, составьте акт о неисправности с указанием даты выпуска и ввода в эксплуатацию прибора и характера дефекта.

Неисправный прибор с актом о неисправности направьте по адресу покупки прибора, либо в ООО «НПО «Ритм»:

000 «НПО «Ритм»

195248, Россия, г. Санкт-Петербург, пр. Энергетиков, д. 30, корпус 8. +7 (812) 325-01-02 www.ritm.ru info@ritm.ru